

479095-2026 - Kompetizzjoni

Il-Ġermanja – Tagħmir tat-trasport u prodotti awżiljari għat-trasport – Komb. Hochdruckspül-/Schlammsaugfahrzeug

OJ S 131/2026 10/07/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Provvisti

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Fürstenwalde und Umland

Email: info@fuewasser.de

Tip legali tax-xerrej: Korp irregolat bil-liġi pubblika, ikkontrollat minn awtorità lokali

Attività tal-awtorità kontraenti: Protezzjoni tal-ambjent

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Komb. Hochdruckspül-/Schlammsaugfahrzeug

Deskrizzjoni: 1 Stück LKW mit Hochdruckspül- und Saugaufbau

Identifikatur tal-proċedura: 3bfaa867-4376-4e55-a83b-c2c5860cb33c

Identifikatur intern: 03/26

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: le

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Provvisti

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 34000000 Tagħmir tat-trasport u prodotti awżiljari għat-trasport

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 34144410 Vetturi għat-tindif tal-gandotti, 34144500 Vetturi

għall-iskart u d-drenaġġ, 34139100 Kabini tax-chassis

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Uferstraße 5

Belt: Fürstenwalde

Kodiċi postali: 15517

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Oder-Spree (DE40C)

Pajjiż: Il-Ġermanja

2.1.3. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 450 000,00 EUR

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: #Bekanntmachungs-ID: CXP9Y0UHZ4Q#

Baži legali:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Raġunijiet għall-eskluzjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Avviż

Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: Ausschlussgründe gemäß § 123 und § 124 GWB Eigenerklärung des Bieters, dass keine Ausschlussgründe gemäß § 123 und § 124 GWB vorliegen bzw. ggf. Maßnahmen zur Selbstreinigung nach § 125 GWB ergriffen wurden. Für die vorstehende Erklärung und die nachfolgenden Angaben zur Erklärung kann die Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) gemäß Anhang 2 der Durchführungsverordnung (EU) 2016/7 der Kommission vom 5. Januar 2016 zur Einführung des Standardformulars für die Einheitliche Europäische Eigenerklärung verwendet werden.

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Komb. Hochdruckspül-/Schlammsaugfahrzeug

Deskrizzjoni: Der Zweckverband Wasserversorgung- und Abwasser-entsorgung Fürstenwalde und Umland (ZVWA) mit Sitz in Fürstenwalde beschafft für die Betriebsstätte Abwasser ein Servicefahrzeug (LKW mit Hochdruckspül- und Saugaufbau) zur hydrodynamischen Reinigung im Bereich des Schmutz- und Mischwassernetzes sowie zur Beseitigung von Verstopfungen; zusätzlich ist Saugen und Transportieren von nicht brennbaren Flüssigkeiten und Schlämmen vorgesehen

Identifikatur intern: 03/26

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Provvisti

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 34000000 Tagħmir tat-trasport u prodotti awżiljari għat-trasport

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 34144410 Vetturi għat-tindif tal-gandotti, 34144500 Vetturi għall-iskart u d-drenaġġ, 34139100 Kabini tax-chassis

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Uferstraße 5

Belt: Fürstenwalde

Kodiċi postali: 15517

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Oder-Spree (DE40C)

Pajjiż: Il-Germanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 05/09/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 31/12/2027

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): le

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): le

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Reġistrazzjoni freġistru professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Es sind über die Eintragung im Berufsregister Angaben zu machen und auf Verlangen der Vergabestelle entsprechende Nachweise zu erbringen. Es

sind folgende Formblätter mit dem ANgebot bzw. auf Nachfrage beizubringen: -FB 5.3 EU Vereinbarung zur Einhaltung der Mindestanforderungen nach dem BbgVergG -124 LD Eigenerklärung zur Eignung Liefer-/ Dienstleistungen

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Es sind über die Eintragung im Handelsregister Angaben zu machen und auf Verlangen der Vergabestelle entsprechende Nachweise zu erbringen.

Kriterju: Referenzi fuq consegne speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Auf Verlangen der Vergabestelle sind drei Referenzen aus den letzten drei Jahren mit mindestens folgenden Angaben zu benennen:

Ansprechpartner, Art der ausgeführten Leistung, Auftragssumme, Ausführungszeitraum

5.1.10. Kriterji tal-ġħoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: niedrigster Preis

Deskrizzjoni: Der Preis wird aus der Wertungssumme des Angebotes ermittelt. Die Wertungssummen werden ermittelt aus den nachgerechneten Angebotssummen, insbesondere unter Berücksichtigung von Nachlässen, Erstattungsbetrag aus der Lohnleitklausel, Instandhaltungsangeboten.

Kategorija tal-kriterju tal-ġħoti piż: Ordni ta' importanza

Numru tal-kriterju ġħall-ġħoti: 1

Ġustifikazzjoni ġħan-nuqqas ta' indikazzjoni tal-koeffiċjent tal-korrezzjoni tal-kriterji tal-ġħoti: Alle Kriterien, die erfüllt werden müssen, sind bereits im Leistungsverzeichnis beschrieben.

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9Y0UHZ4Q/documents>

Mezz ta' komunikazzjoni ad hoc:

URL: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9Y0UHZ4Q>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz ġħas-sottomissjoni: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXP9Y0UHZ4Q>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet ġħall-parteciġazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 10/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta ġħandha tibqa' valida: 25 Jiem

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza ġħas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu ppreżentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit Angebotsabgabe gefordert war, werden nachgefordert. Die geforderten Unterlagen sind dem FB 631 sowie der Leistungsbeschreibung zu entnehmen.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le
Fatturazzjoni elettronika: Permess
Se tintuża l-ordni elettronika: le
Se jintuża l-pagament elettroniku: le

5.1.15. Tekniki**Ftehim qafas:**

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Energie, Klimaschutz und Europa

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Fürstenwalde und Umland

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Energie, Klimaschutz und Europa

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Fürstenwalde und Umland

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Fürstenwalde und Umland

Numru tar-registrazzjoni: Leitweg-ID: 12-121092720719393-92

Indirizz postali: Uferstraße 5

Belt: Fürstenwalde

Kodiċi postali: 15517

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Oder-Spree (DE40C)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: info@fuewasser.de

Telefown: +49 336159659-11

Fax: +49 336159659-14

Indirizz tal-internet: <https://www.fuewasser.de/>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Energie, Klimaschutz und Europa

Numru tar-registrazzjoni: t:03318661719

Indirizz postali: Heinrich-Mann-Allee 107

Belt: Potsdam

Kodiċi postali: 14473

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Energie, Klimaschutz und Europa

Numru tar-registrazzjoni: t:03318661719

Indirizz postali: Heinrich-Mann-Allee 107

Belt: Potsdam

Kodiċi postali: 14473

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: Vergabekammer@MWEKE.Brandenburg.de

Telefown: 0049 331 8661610

Fax: 0049 331 8661652

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-0004

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numru tar-registrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83

Belt: Bonn

Kodiċi postali: 53119

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefown: +49228996100

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: ff648bff-4121-4872-a36b-5aeb240cc46a - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 09/07/2026 09:03:58 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 479095-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 131/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 10/07/2026